

* 町会 20 年史を企画

郷土の歴史を一緒に研究しませんか？

豊町東町会が創立 20 周年を迎えるのを記念して、町会の歩みと、合わせて地域の歴史を 1 冊にまとめる事業を企画しました。豊町町



昭和 30 年代の南柏駅入り口付近

会が規模が大きくなり、常磐線を境に豊町東町会、豊町西町会に分割されたのは、平成 10 年でした。前身の豊町町会は戦後の昭和 21 年の発足で長い歴史があるのですが、町会の歩みといった記録は何も残っていません。地域の人の記憶や記録が確かなうちに、町会や町の歴史を再現しておこうというのが事業の目的です。頼りになるのは、古くからこの地域に住む人のお話をまとめさせていただいたり、時代時代をうつす写真などの資料を提供していただくこと。このため、「豊町東町会と豊四季の歴史研究会」(仮称)を発足させる予定です。町の歴史に詳しい方、写真など資料を提供していただける方、郷土史の研究に興味のある方など、広くボランティアとしての人材を募集します。「昔話の雑談ならいいよ」という参加も大歓迎。ふるってご参加ください。

応募方法 豊町ふるさと会館へ電話か、直接来館してお申し込みください。受付は火、木、土曜日 9:30~12:00。追って担当者から連絡を差し上げます。豊町ふるさと会館 04-7169-1101

* グラウンドゴルフが手軽に

毎週火・木曜日に練習

シニアクラブ明寿会では、毎週火曜日、木曜日の午前、低見台グラウンドゴルフ場でグラウンドゴルフの練習をしています。



住宅街の中にあるこの場所は、柏市から借りて同会が管理しています。2,000 平方メートルの敷地には高麗芝が張られ、練習前には会員が草とりをして芝の維持に努めています。適度な運動で健康に役立ち、仲間もできるとシニアには好評のスポーツです。明寿会に入会すれば、会費月額 200 円でグラウンドゴルフが楽し

めます。入会の申し込み、問い合わせは、明寿会の田中会長へ。080-2677-1787

* 盛り上がりました

町内バーベキュー大会

県内で一斉にゴミゼロ運動が行われた 5 月 29 日、豊町東町会でも総勢 242 人が参加して町を清掃。引き続き低見台公園でバーベキュー大会



が開かれました。汗を流したゴミ清掃作業への慰安と、新しい町会班長さんなどと親睦を深める行事です。成年部が中心になって、材料の買い出し、器材のセットなどを準備。焼き台では牛肉、豚肉、焼き鳥、フランクフルト、しいたけ、ピーマン、トウモロコシなどが次々に焼き上げられ、園内は香ばしい匂いと、にぎやかな話し声に包まれました。子供同士で、親子で、シニアと若手などのほか、今回は未婚の男女が語り合う場も設けられて、例年にない盛り上がりを見せました。

* 第 8 分団 7 位と健闘

消防操法大会



第 54 回柏市消防団消防操法大会は、6 月 5 日、大堀川防災レクリエーション公園で開かれました。第 2 方面第 8

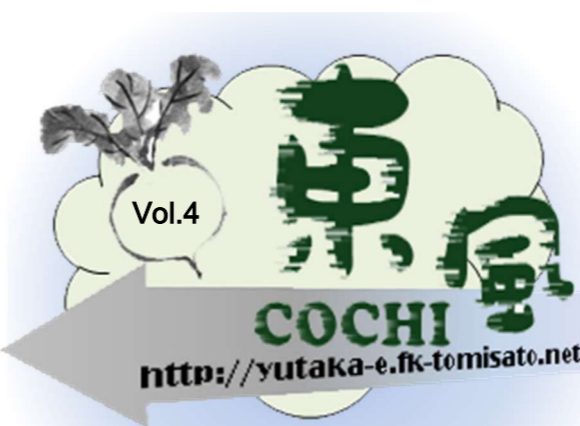
分団(豊町)は小型ポンプ車の部に参加。23 チーム中 7 位と健闘しました。

編集後記

「東風」4 号をお届けします。8 月に行う納涼夏祭り大会を 2~3 面で特集しました。小学校の校庭を借りて行うという、町会ではあまり例のないスケールの祭りをぜひご家族で楽しんでください。復活 2 年目となる神輿の町内お練りでは、町会から広く担ぎ手を募集しています。たくさんの応募をお待ちしております。

また、当町会が創立 20 周年を迎えるのを機に、町会や町の歴史を記録に残そうという事業も開始します。郷土の歴史に興味がある方のご協力を賜りたいと思っております。

(事務局広報部)



発行：豊町東町会 編集：事務局広報部
お問合せ 豊町ふるさと会館 Tel & Fax 04-7169-1101
今号のご案内

- 元気太鼓ガンバレ！
- 緊急時は身の周りの道具を活用！
- 夏祭りに行こう！
- 町会史の編纂作業がスタート！

● 育てていきたい「柏元気太鼓」

今夏は南柏まつりで演技



昨年までは柏祭りに参加

例年、柏まつりで日頃の練習の成果を披露してきた子供会の「柏元気太鼓」。今夏から花自動車がパレードに乗入れすることが禁止されたため、演技の場がなくなりました。子供会では伝統を絶やさず今後も練習を続け、発表の場を模索していくことにしています。「柏元気太鼓」は平成 17 年、当時の本多市長によって命名されました。4 年生から参加し、6 年生で柏まつりのパレードで演技するのが目標でした。パレードの廃止は子供たちにはショック。子供会では、南柏まつりへの出演を交渉し、7 月 24 日のまつりで披露することができました。今後も町会の夏祭り、餅つき大会などの行事の際に発表することに。子供会では「卒業したらサヨナラではなく、中高生になっても一緒に練習や発表の場ができればいいのですが」といい、町会も「OBやOGも含めた地域のサークルに育てていければ…」とバックアップに力を入れていく方針です。

● 町を知り、共助に役立てよう！

災害図上訓練を実施

災害図上訓練が 6 月 25 日、豊町ふるさと会館で行われ、約 20 人が参加しました。この訓

練は、町内の地理や危険個所などをよく理解した上で、災害が起きたとき、どう対処していくかを話し合うもの。町内の地図を広げ、危険な場所、細い道路、川や池、避難できそうな場所などをチェックして、色別に地図上に表示します。これで防災上の諸問題がクローズアップされます。これを前提に、安否確認の方法やケガ人の救出法といった想定問題について討論しました。町の実情を見



直し、災害時の共助への効果が期待されます。この後、消防団による毛布とポールなどを使った即席の担架の作り方の講習



がありました。作るの簡単。でも人を乗せたら？参加した女性 4 人で実験してみると持ち上げるのがやっとのこと。とても運ぶことは無理とわかりました。救出の大変さを実感した訓練でした。

豊町東町会では自分たちの町は自分で守ろうと作られた豊町東町会自主防災組織を中心に、防災と取り組んでいます。防災機器の操作やメンテナンス、関係各所との連携や防災情報の収集など、年々変化してゆくノウハウに対応するために、複数年関わることでできる人を中心に、自主防災組織は運営されています。防災事業は単発の訓練だけではなく、町会が行うさまざまな行事の中に、「防災」の視点を取り入れているのが活動の特色。たとえば、この号でお知らせした夏祭りは会場が広域避難場所の豊小学校であることから、「避難場所への順路の確認」という目的も。同様に毎年 1 月実施の餅つき大会会場(豊小)の場合も「避難場所の確認」と「炊き出し訓練」を兼ねて実施しています。単独では春の災害図上訓練、秋の炊き出し訓練など。また、講習資格を持つ地元消防団による



AED の操作法など救急救命の講習会も各区ごとに実施していきます。実際に役立つ、キメの細かい防災訓練を目指しています。

出会いとふれあい 納涼夏祭り大会

8月19日(金)、20日(土) 豊小学校校庭

恒例の「納涼夏祭り大会」を開催します。地域の人と一緒に準備をしたり、模擬店を運営したり、盆踊りを楽しんだりして、出会いとふれあいの輪を広げるイベントです。同時に災害時には緊急避難場所となる豊小学校への「順路を確認しておく」という防災の備えも兼ねています。親子で、ご近所お誘いあわせて、ぜひ夏の思い出を作ってください。

開催スケジュール

8月19日(金)

- ・会場、イベント 17時～21時
柏元気太鼓(子供会)、和太鼓御響、盆踊り、福引等

8月20日(土)

- ・神輿のお練り 高橋鳶横出発 15時
- ・会場、イベント 17時～21時
豊小金管クラブ演奏、柏元気太鼓(子供会)、和太鼓御響、盆踊り、福引等



豊小学校からはおなじみの「金管クラブ」の演奏(20日)

今年は南柏祭りにも参加した「元気太鼓」。猛練習をしてきました。



御輿が出ます。高橋鳶さんの駐車場から祭り会場まで練り歩きますので是非ご参加を！
20日 15:00 スタート



来場者全員に配られます。5:30～7:30の間にお申し込みください。また、全国の被災地支援の募金へのご協力もお願いします。



ヨーヨー、綿菓子、スーパーボール子供に人気の綿菓子、例年長い行列ができます。ヨーヨー、スーパーボール共に、お祭りには欠かせません。

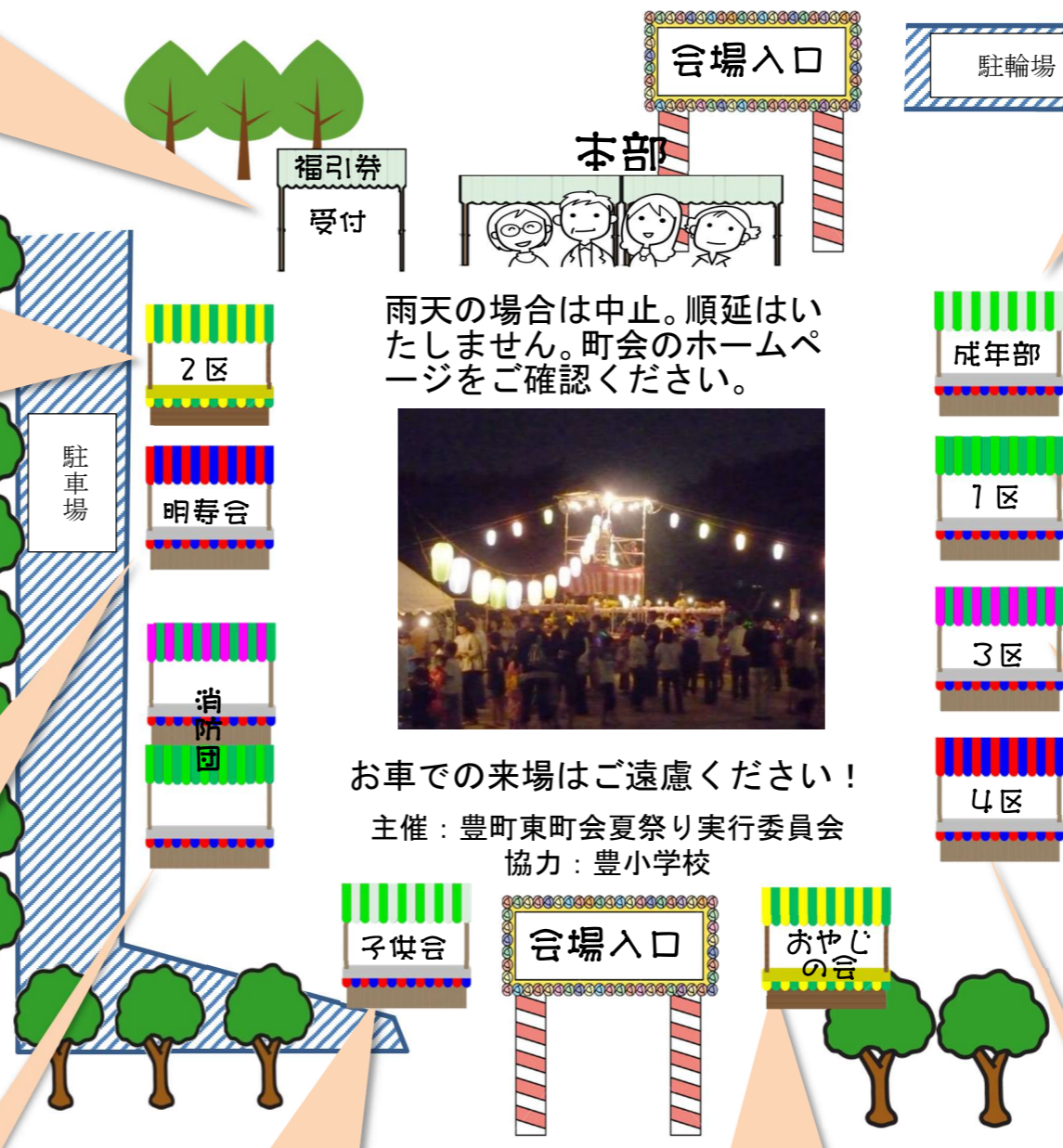


ポップコーン
シニアの皆さんが頑張って作ってくれるポップコーン。「お疲れさま」と声をかけたくなる模擬店です。



フランクフルト、かき氷
これもお祭り定番の食べ物。子供の大好物ですが、大人もビールのつまみに欲しい一品。

会場のご案内



雨天の場合は中止。順延はいたしません。町会のホームページをご確認ください。

お車での来場はご遠慮ください！
主催：豊町東町会夏祭り実行委員会
協力：豊小学校



景品付きゲーム
子供たちが中心になってさまざまなゲームを提供。景品が付いてくるのが楽しみです。



金魚すくい
簡単に取れそうでいて難しい。すくったと思ったら、紙が破れて…。上手なすくい方はあるの？



焼きそば、焼きとうもろこし
お祭りに欠かせない焼きそば。2日間で1,400個も焼き上げるのは大変な重労働。体力のある成年部はまさに適役。



いか焼き、冷やしきゅうり
醤油で焼く香ばしい香りが食欲をそそります。さっぱりとした冷やしきゅうりとの取り合わせが絶妙。



おでん、ジュース、ワッフル
仕入れ値段の方が高いので、当然赤字。でも皆さんに喜んでもらうために、値上げせずに頑張るそうです。



焼きとり、生・缶ビール
柏市場から仕入れる焼きとり、少し小ぶりでは味はなかなかと好評。いつも長い行列ができます。2日で4,000本も売れちゃうとか。

トイレ